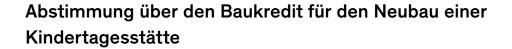
# wörschwil

09.10.2025 | Nr. 19



# Gemeindemitteilungen



Die Bürgerschaft hat anlässlich der Urnenabstimmung vom 28. September 2025 dem Baukredit in der Höhe Fr. 5'695'000.— (inkl. MWST) für den Neubau einer Kindertagesstätte auf dem Grundstück Nr. 963, Häftlibach, sowie die damit verbundene Anpassung beim Friedhof Mörschwil auf dem Grundstück Nr. 671, zugestimmt.



Politische Gemeinde



Schulgemeinde



Katholische Kirchgemeinde



Evangelische Kirchgemeinde



Vereine



Der Gemeinderat dankt den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern für die Zustimmung zum Baukredit und für das entgegengebrachte Vertrauen.

Details des Abstimmungsergebnisses:

1'750 – Gültige Stimmzettel:

– Ja-Stimmen: 1'110 (68.31%) - Nein-Stimmen: 515 (31.69%) - Stimmbeteiligung: 61.02 %

Nach Feststellung des definitiven Abstimmungsergebnisses wird als nächster Schritt das Baubewilligungsverfahren durchgeführt. Baubeginn für die neue Kindertagesstätte ist voraussichtlich im Frühling 2026, zuvor erfolgen die Anpassungen am Friedhof Mörschwil.

Der Bezug der Kindertagesstätte ist im Sommer 2027 geplant.

## Auszeichnung als «leistungssportfreundlicher Lehrbetrieb» für das Lehrjahr 2025/2026

Die Gemeinde Mörschwil hat für das Lehrjahr 2025/2026 die Auszeichnung als «leistungssportfreundlicher Lehrbetrieb» von Swiss Olympic erhalten. In Zusammenarbeit mit der United school of sports bietet die Gemeindeverwaltung erstmals die Möglichkeit, Leistungssport und Berufsbildung optimal zu kombinieren.

Anna Flatscher absolviert die Berufsfachschule für Sporttalente an der UNITED school of sports. Die Schule unterstützt junge Talente dabei, parallel zum Sport eine kaufmännische Grundausbildung abzuschliessen. Im Rahmen dieser Ausbildung absolviert Anna Flatscher zurzeit ihr zweijähriges Berufspraktikum bei der Gemeindeverwaltung Mörschwil.

Wir sind über die Auszeichnung erfreut und wünschen Anna Flatscher auf ihrer sportlichen Karriere im Ski Alpin alles Gute und viel Erfolg.

Leistungssportfreundlicher Lehrbetrieb by Swiss Olympic

## Schnuppertage auf der Gemeindeverwaltung

Du interessierst dich für eine Lehrstelle im Bereich der öffentlichen Verwaltung und möchtest wissen, welche Arbeiten auf einer Gemeindeverwaltung zu erledigen sind? Du arbeitest gerne am PC und hast Freude am Kontakt mit Menschen?

Die Gemeinde Mörschwil bietet dir die Möglichkeit, während einem Schnuppertag Einblick in das Berufsleben der Lernenden sowie der Mitarbeitenden der Gemeindeverwaltung zu erhalten.

Für einen Schnuppertag im Hinblick auf den Lehrbeginn 2027 kann man sich ab sofort anmelden. Sende uns eine kurze Anfrage (Brief oder per E-Mail an michele.locher@moerschwil.ch) mit Terminvorschlägen und einen Lebenslauf.

Wir freuen uns auf deine Kontaktaufnahme!

## Lehrabgänger:innen Achtung: Steuerfaktoren überprüfen!

Wenn Sie in diesem Sommer Ihre Lehre oder Ihre Ausbildung abgeschlossen haben und nun voll erwerbstätig sind, dann bitten wir Sie, Folgendes zu beachten:

Sie haben in diesem Jahr eine vorläufige Rechnung gemäss Ihrer früheren Veranlagung erhalten. Mit grösster Wahrscheinlichkeit handelt es sich bei dieser um eine «Nuller-Rechnung». Infolge des Eintritts ins Erwerbsleben verändern sich Ihre Einkommens- und allenfalls Vermögenswerte, so dass die vorläufige Rechnung nicht mehr den aktuellen Verhältnissen entspricht. Aus diesem Grund raten wir Ihnen, die Steuerfaktoren 2025 anpassen zu lassen. Aufgrund Ihrer Angaben werden wir Ihnen eine korrigierte vorläufige Rechnung ausstellen.

Wir machen Sie darauf aufmerksam, dass jede Zahlung – auch eine zu hohe - bis zur definitiven Veranlagung zu Ihren Gunsten verzinst wird. Umgekehrt wird der Fehlbetrag aus einer zu tiefen vorläufigen Rechnung bei der definitiven Veranlagung zu Ihren Lasten verzinst. Der einheitliche Zinssatz für diesen Ausgleichszins wird jährlich durch die Regierung festgesetzt (derzeit 0,75 %).

Sie erreichen uns unter Tel. 071 868 78 51.

Gemeindesteueramt

#### **Einfach, einfacher, E-Services!**

Behördengänge können umständlich und zeitraubend sein. Es geht aber auch einfacher: digital und vom eigenen Sofa aus. Kanton und Gemeinden bauen unter e-services.sg.ch das Online-Dienstleistungsangebot für Bevölkerung und Unternehmen stetig aus. Klick, klick, Hurra!

«eGovernment St. Gallen digital.» ist eine öffentlich-rechtliche Anstalt. Träger sind der Kanton St. Gallen und die St. Galler Gemeinden. eGovSG fördert digitale Prozesse zur Vereinfachung und Verbesserung der öffentlichen Dienste auf allen Ebenen. Der Fokus liegt auf der Bereitstellung von nützlichen, sicheren und einfachen elektronischen Services für Bürgerinnen und Bürger sowie Unternehmen. Die Vision ist, dass in naher Zukunft alle relevanten Daten und Dienstleistungen des Kantons und der Gemeinden zusammengefasst und online verfügbar sind.

#### Vielzahl von E-Services

Verschiedene Dienstleistungen sind unter www.e-service.sg.ch bereits aufgeschaltet. Ganz nach dem Motto: Einfach, einfacher, E-Services!

Sie ergänzen die kommunalen Online-Dienste, welche beim Online-Schalter unter www.moerschwil.ch (Rubrik: Verwaltung, Online-Schalter) verfügbar sind.

Bei Fragen zu Online-Dienstleistungen steht die Gemeindeverwaltung Mörschwil zur Verfügung.

#### So funktioniert das Anmeldeverfahren:

- 1. URL anmeldung.e-voting.sg.ch aufrufen
- 2. Daten eingeben und Anmeldung bestätigen
- 3. Schriftliche Bestätigung per Post erhalten

#### Voraussetzungen

Für die Anmeldung benötigen Sie Ihre AHV-Nummer. Diese finden Sie beispielsweise auf Ihrer Krankenversicherungskarte.

Das Anmeldeverfahren für E-Voting in der Gemeinde Mörschwil ist jederzeit möglich. Anmeldungen werden jeweils bis 8 Wochen vor dem Urnengang berücksichtigt.

Die Anzahl der Anmeldungen ist limitiert und die Anmeldemöglichkeit wird gesperrt, sobald 30% des Elektorats erreicht werden

Weitere Informationen zum Stimmkanal E-Voting finden Sie unter e-voting.sg.ch.



## E-Voting in der Gemeinde Mörschwil / Anmeldeverfahren jederzeit möglich

Die Stimmberechtigten der Gemeinde Mörschwil können seit Juni 2024 elektronisch abstimmen. Für die Nutzung des elektronischen Stimmkanals ist eine einmalige Anmeldung erforderlich.

Den Stimmberechtigten, die sich für E-Voting angemeldet haben, wird künftig bei jedem Urnengang das Stimmmaterial sowohl für die elektronische Stimmabgabe wie auch für die bisherigen Kanäle (brieflich und Urne) zugesendet.

An- und Abmeldungen für künftige Urnengänge sind jederzeit möglich. Anmeldungen werden bis spätestens 8 Wochen vor dem Wahl- oder Abstimmungssonntag berücksichtigt.

Sie interessieren sich für E-Voting und möchten inskünftig per Mausklick abstimmen? Dann registrieren Sie sich unter anmeldung.e-voting.sg.ch. Es geht ganz einfach:

#### **Impressum**

#### Geschäftsstelle

Gemeindeverwaltung Schulstrasse 3 9402 Mörschwil

#### Redaktion

Michèle Locher
Tel. 071 868 78 69
mitteilungsblatt@moerschwil.ch
www.moerschwil.ch



#### Satz & Druck

Brändle Druck AG www.braendle-druck.ch

#### Nächste Ausgabe:

Donnerstag, 23. Oktober 2025

#### Inserateschluss:

Montag, 20. Oktober 2025 11.00 Uhr



#### Baugesuche / Bauanzeigen

Die nachstehenden Baugesuche liegen vom 16. Oktober 2025 bis 29. Oktober 2025 während 14 Tagen im Büro Nr. 23 der Gemeinderatskanzlei zur Einsicht auf.

Bauherrschaft/ Grundeigentümerin:

Vigam Bänziger AG, Riederenstrasse 5a, 9402 Mörschwil

Projektverfasserin:

Fürer AG, Haltelhusstrasse 3, 9402 Mörschwil

Objekt:

Ersatz Ölheizung durch eine Luft-Wasser-Wärmepumpe auf dem Grundstück Nr. 1228, Riederenstrasse 5a, Mörschwil

Bauherrschaft/ Grundeigentümerin:

Politische Gemeinde Mörschwil, Schulstrasse 3, 9402 Mörschwil

Projektverfasserin:

ateBO AG, Engelgasse 20, 9000 St. Gallen

Objekt:

Installation einer Luft-Wasser-Wärmepumpe auf dem Grundstück Nr. 113, Huebstrasse 19a, Mörschwil

Bauherrschaft/ Grundeigentümer:

Baumgartner Markus, Fahrnstrasse 11, 9402 Mörschwil

Projektverfasserin:

ateBO AG, Engelgasse 20, 9000 St. Gallen

Objekt:

Sanierung Wohnung im Erdgeschoss, Vergrösserung von vier Fenstern beim Wohnhaus auf dem Grundstück Nr. 515, Fahrnstrasse 11, Mörschwil

# Baugesuche / Bauanzeigen für Halbunterflurbehälter

Die nachstehenden Baugesuche für den Bau von Halbunterflurbehältern liegen vom 16. Oktober 2025 bis 29. Oktober 2025 während 14 Tagen im Büro Nr. 23 der Gemeinderatskanzlei zur Einsicht auf.

#### Bauherrschaft:

Politische Gemeinde Mörschwil, Schulstrasse 3, Mörschwil

#### Grundeigentümer:

- a) Angehrn Walter, Staag 11, Mörschwil
- b) Krippl Martin, 1206 15 Street Canmore AB T1W 1V1, Alberta

#### Projektverfasserin:

NRP Ingenieure AG, Heiligkreuzstrasse 9, St. Gallen

#### Objekt.

- a) Halbunterflurbehälter Strussehus auf dem Grundstück
   Nr. 217, Staag 11, Mörschwil
- b) Halbunterflurbehälter Lantschen auf dem Grundstück Nr. 306, Lantschenstrasse, Mörschwil

#### Baubewilligungen

#### Meldeverfahren

ammec ag, Quellenstrasse 4, Mörschwil:

Photovoltaikanlage auf Steildach (Aufdach) beim Wohnhaus auf dem Grundstück-Nr. 1100, Quellenstrasse 4, Mörschwil

Missionsverein Untere Waid, Rorschacherstrasse 4, Mörschwil: Photovoltaikanlage auf Flachdach beim Gebäude auf dem Grundstück-Nr. 267, Rorschacherstrasse 4, Mörschwil



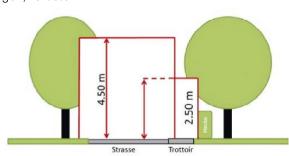
# Rückschnitt von Bäumen und Büschen am Strassenrand bis 31. Oktober 2025

Bäume, Hecken und Sträucher tragen wesentlich zur Qualität des öffentlichen Raums bei. An öffentlichen Strassen und Wegen können Bäume und Sträucher allerdings die Verkehrssicherheit beeinträchtigen, wenn sie ungehindert wachsen. Die Bauverwaltung Mörschwil erinnert daran, dass Äste von Bäumen und Sträuchern nicht in den Verkehrsraum ragen dürfen.

– Pflanzen dürfen nicht in den Lichtraum der Strasse ragen.

Die Höhe des Lichtraums beträgt:

- 4.50 m über Strassen
- 2.50 m über Gehwegen/Trottoirs
- Wo es die Sicherheit des Verkehrs erfordert, namentlich auf der Innenseite von Kurven, sind Anpflanzungen und tote Einfriedungen, welche die Übersicht der Strasse beeinträchtigen, verboten.



Die Gemeinde bedankt sich bei den Grundeigentümern, dass sie ihre Verantwortung wahrnehmen und Bäume und Sträucher bis 31. Oktober und danach regelmässig zurückschneiden.

Der Pflegeaufwand kann reduziert werden, wenn beim Pflanzen von neuen Bäumen auf genügend Abstand geachtet wird. Zu Kantonsstrassen sowie zu Gemeindestrassen erster und zweiter Klasse sind das mindestens 2,5 Meter.

Hecken, Zierbäume und Sträucher (bis 180 Zentimeter Höhe) müssen mindestens 60 Zentimeter vom Strassenrand entfernt stehen. Und überall dort, wo die Verkehrssicherheit stark beeinträchtigt werden könnte, soll ganz auf Bäume und Sträucher verzichtet werden. Das ist beispielsweise an den Innenseiten von Kurven sowie bei Ein- und Ausfahrten der Fall.

Auch entlang Privatgrenzen sind Abstände einzuhalten und daher die Pflanzen regelmässig zu schneiden.

Ein Merkblatt zu den Abständen entlang von Strassen und von Privatgrenzen finden Sie auf unserer Webseite www.moerschwil.ch (Rubrik: Verwaltung/Publikationen/Merkblätter).

Bei Fragen steht die Bauverwaltung Mörschwil zur Verfügung.

#### **Energiespartipps**

In diesem Mitteilungsblatt finden Sie Energiespartipps der Energieagentur AG zum Thema «St. Galler Energiekonzept».

Alle Energiespartipps finden Sie auf der Homepage der Energieagentur unter www.energieagentur-sg.ch > Publikationen > Tipps.

Wir verweisen auf das separate Inserat im heutigen Mitteilungsblatt.

#### Nächste Grünabfuhr

Die nächste Grünabfuhr erfolgt am

#### Montag, 13. Oktober 2025

Das Grüngut ist bis 07.00 Uhr bereitzustellen. Die Details entnehmen Sie bitte der Abfall-Info 2025, welche mit dem Mitteilungsblatt vom 19. Dezember 2024 in alle Haushalte zugestellt wurde. Die Abfall-Info kann auch im Internet unter www. moerschwil.ch (Energie, Mobilität & Umwelt/Abfallentsorgung) eingesehen werden.

## Umzugspläne? Betreibungsregisterauszug?

Das Betreibungsamt Mörschwil befindet sich seit 1. Januar 2025 in Rorschach. Das Betreibungsamt Region Rorschach ist zuständig für die Stadt Rorschach und die Gemeinden Rorschacherberg, Tübach, Mörschwil und Untereggen. Auf der Gemeindeverwaltung Mörschwil können keine Betreibungsauskünfte eingeholt werden.

Ein Betreibungsregisterauszug kann mit einem Telefonat an das Betreibungsamt Region Rorschach, 071 844 21 62, oder auf der Webseite der Stadt Rorschach (www.rorschach.ch/online-schalter) online bestellt und direkt bezahlt werden. Die Kosten betragen pro Auszug Fr. 17.00 (zzgl. Porto). Auch dürfen Sie zu den ordentlichen Bürozeiten beim Schalter vorsprechen und einen Betreibungsregisterauszug unter Vorlage einer Identitätskarte oder gleichwertigen Ausweises sogleich mitnehmen (Kosten Fr. 17.–).

Hinweis: Auszüge über Dritte bedürfen einer Vollmacht oder eines Interessennachweises.



#### Einwohnernachrichten

#### Geburten

23. August / St. Gallen

Kumaravelu, Nyco, Sohn des Kumaravelu, Gowthaman und der Kumaravelu, Stefania, in Mörschwil, Neuhausstrasse 9a

29. August / St. Gallen

Kriebel, <u>Théo</u> Michael, Sohn des Kriebel, Cédric und der Kriebel, Linda Kristina, in Mörschwil, Lantschenstrasse 4

14. September / St. Gallen

Steffen, Alessia, Tochter des Steffen, Jan und der Steffen, Sabrina, in Mörschwil, Fahrnstrasse 20

#### Trauungen

29. August / Rorschacherberg

Winterhalter, <u>Matthias</u> Raphael, von St. Gallen SG und St. Gallen-Tablat SG, und Fecker, Noemi, von Wittenbach SG, wohnhaft in Mörschwil, Bahnhofstrasse 50

#### 9. September / Rorschach

Löhrer, Andreas Jonas, von Waldkirch SG, und Mösle, Sonja, von Deutschland, wohnhaft in Mörschwil, Hagenwil 226

#### Todesfälle

#### 8. September / Steinach

Meier, Werner Kurt, geboren 1951, von Bülach ZH, wohnhaft gewesen in Mörschwil, mit Aufenthalt im Altersheim Gartenhof, Steinach

#### 20. September / Mörschwil

Müller, Hans-Heinrich, geboren 1936, von Schöftland AG, wohnhaft gewesen in Mörschwil, mit Aufenthalt im GHG Maurini, Mörschwil

#### 28. September / Häggenschwil

Schläpfer, Rudolf, geboren 1937, von Grub AR, wohnhaft gewesen in Mörschwil, Paradisstrasse 12







Aktuelle Mitteilungen aus der Pfarrei können Sie unter **pfarrei-moerschwil.ch** nachlesen.

#### **PFARRKIRCHE**

So, 12.10.	Bistums (Gal 10.30 Uhr	die Theologiestudierenden des Ilus-Kollekte) Kommunionfeier (JR) Tauffeier von Armando Herrera
Do, 16.10.	09.15 Uhr	Eucharistiefeier (FS)
ŕ		Rosenkranzgebet
Sa, 18.10.	14.00 Uhr	Studienhalbtag mit Dr. Kuno Füssel, Pfarreisaal
	18.00 Uhr	Rosenkranzgebet
	18.30 Uhr	Eucharistiefeier (UW)
So, 19.10.	Kollekte für den Ausgleichsfonds der Weltkirche (MISSIO)	
		Eucharistiefeier (UW) Syrisch-orthodoxer Gottesdienst

10.00 Uhr Gottesdienst mit Krankensalbung

Maurini (FS).

im Wohn- und Pflegezentrum

Do, 23.10.	09.15 Uhr	Eucharistiefeier (FS)
	17.00 Uhr	Rosenkranzgebet

#### Legende Seelsorger:innen im Gottesdienst

PZ Paul Zünd

Mi, 22.10.

FS Pater Felix Strässle
UW Pater der Unteren Waid
JR Judith Romer-Popp
PW Philipp Wirth

#### MISSIONSHAUS UNTERE WAID

So, 12.10.	09.15 Uhr	Eucharistiefeier
Mo, 13.10.		Rosenkranzgebet Eucharistiefeier
Fr, 17.10.	07.00 Uhr	Eucharistiefeier
Sa, 18.10.	17.00 Uhr	Eucharistiefeier mit Fürbittgebet auf Deutsch und Polnisch
So, 19.10.	09.15 Uhr	Eucharistiefeier
Mo, 20.10.		Rosenkranzgebet Eucharistiefeier
Fr, 24.10.	07.00 Uhr	Eucharistiefeier

#### **Erntedank**



Auch in diesem Jahr durften wir uns wieder über eine gute Ernte freuen und einen gelungenen ökumenischen Erntedank-Gottesdienst feiern.

Ganz herzlichen Dank allen, die zur Gestaltung des Erntedank-Gottesdienstes am 28. September beigetragen haben: der Bäuerinnenvereinigung Mörschwil, die liebevoll den Altarraum geschmückt

hat, und allen, die für die üppigen Erntegaben im Kirchenraum gesorgt haben.

Ein grosser Dank gilt auch dem Jodelchörli für die musikalische Gestaltung des Gottesdienstes. Auch danken wir den Bäckereien Gschwend und Füger, Peter Schildknecht und der Landi Goldach-Mörschwil, die den abschliessenden Apéro bereichert haben.

Dank der Kollekte können wir die Hilfskasse der St. Galler Bäuerinnen mit Fr. 949.57 unterstützen.



Katholische Pfarrei St. Johannes der Täufer pfarramt@pfarrei-moerschwil.ch

Pfarreibeauftragter: Paul Zünd Tel. 071 866 12 64
Sekretariat: Gabriela Valentini Tel. 071 866 12 65
Reservationen für Pfarreisaal/Sitzungszimmer/Jumaheim

Reservationen für Pfarreisaal/Sitzungszimmer/Jumaheim
Sakristanin: Ursula Hanimann
Tel. 079 377 10 04
Patres Missionshaus Untere Waid
Tel. 071 866 14 24

Montag, 07.30 – 11.30 Uhr, Donnerstag, 13.30 – 17.30 Uhr telefonisch während den Bürozeiten oder per E-Mail

Weitere Informationen finden Sie unter www.ref-goldach.ch

#### **MÖRSCHWIL**

Dienstag, 14. Oktober

09.00 Uhr Gebetskreis im Evang. Kirchenraum

Sonntag, 19. Oktober

10.00 Uhr Gottesdienst im Evang. Kirchenraum mit Pfr. Roger

Poltéra; musikalische Gestaltung durch Oliver Kopeinig,

Klavier; anschliessend Kirchenkaffee

Mittwoch, 22, Oktober

10.00 Uhr Gottesdienst im Wohn- und Pflegezentrum Maurini;

musikalische Gestaltung durch Ruth Falk

Samstag, 25. Oktober

14.00 Uhr (bis 17 Uhr) Cevi Mörschwil für Kinder der 1. bis 6.

Klasse; oberer Eingang beim Gemeindezentrum, mit Noemi Dünnenberger & Team (noemiduennenberger@

#### Holzbauwelt vom 7.-9. November 2025 - für Kinder der 1.-6. Klasse

#### **BAUEN, BAUEN, BAUEN**

Gemeinsam tauchen wir in 80'000 Holzklötze der HolzBauWelt ein und bauen meterhohe Türme, Tore, Häuser und Stadtmauern. Der Fantasie sind keine Grenzen gesetzt!

In den Baupausen werden spannende Geschichten mit Bauerlebnissen der Bibel erzählt.

Beim Bibellesen machen wir viele interessante Entdeckungen. Wir singen gemeinsam Lieder und selbstverständlich gehört auch feines Essen und Erholung zu unserem spannenden Ablauf.

Freitag: 17 – 20 Uhr, mit einem feinen einfachen Znacht

Samstag: 14 - 17 Uhr, mit Zvieri am Nachmittag

Sonntag: 10 Uhr, Familiengottesdienst in der evang. Kirche Goldach mit anschliessendem Abbruch-Spektakel.

Kosten: Fr. 10.- Beitrag für das ganze Wochenende. Der Beitrag wird am Freitag bar vor Ort eingezogen. Am Sonntag sind selbstverständlich deine Eltern, Geschwister und Freunde herzlich eingeladen! (siehe Flyer)

Fragen & Infos: Melina Krautz, melina.krautz@ref-goldach.ch

#### **GOLDACH**

Sonntag, 12. Oktober

10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfrn. Angelica Grewe in der Evang. Kirche Goldach; musikalische Gestaltung durch Arthur

Hüberli; anschliessend Kirchenkaffee

#### **HINWEISE**

#### Pfarrbüro Mörschwil

Das Pfarrbüro Mörschwil befindet sich im 1. Stock des Gemeindezentrums Mörschwil, Horchentalstrasse 3, und zusätzlich im Kirchgemeindehaus in Goldach, Schulstrasse 20.

#### Israel - ein kleiner Kurs zum besseren Verständnis

Dieser Kurs lädt dazu ein, das Volk Israel in Geschichte und Gegenwart näher kennen zu lernen. Gemeinsam betrachten wir die biblischen Wurzeln Israels und blicken auf die bewegte Geschichte des jüdischen Volkes bis in die heutige Zeit. Der Kurs möchte Wissen vertiefen und zum Gespräch anregen.

Termine: Jeweils am Dienstag von 14.00 bis 15.30 Uhr, 21.10./28.10./04.11. im Kirchgemeindehaus Steinach





Evangelisch-reformiertes Pfarramt Mörschwil

Pfarrer Roger Poltéra St. Gallerstrasse 11, 9402 Mörschwil Tel. 071 866 29 39

einde Goldach pach-Untereggen roger.poltera@ref-goldach.ch

Präsident Kirchkreis Mörschwil: Philipp Friedli, Tel. 078 740 59 18

Mesmerin: Dora Soller, Tel. 071 511 29 38

Sozialdienst: Sozialdiakonin Csilla Valentyik, 071 846 89 04 csilla.valentyik@ref-goldach.ch

Diakonie: Marisa Baumann, 071 524 17 01, marisa.baumann@ref-goldach.ch

Jugendarbeit:

Melina Krautz: 071 846 89 05, melina.krautz@ref-goldach.ch Andreas Korsch: 071 846 89 09, andreas.korsch@ref-goldach.ch Sekretariat Goldach: Tel. 071 846 89 00, gina.oesch@ref-goldach.ch

# mörschwil bewegt

# Winterfit 2025/2026

Dieses abwechslungsreiche Trainingsangebot richtet sich an alle Mörschwilerinnen und Mörschwiler. Die Trainings sind kostenlos und für jedes Fitnesslevel geeignet. Ohne Anmeldung - einfach teilnehmen.

Winterfit-Programm 2025/2026		
Sporthalle Seeblick		
19.00 bis 19.50 Uhr		Kursleiter/in
Herbstferien		
Oktober		
21.10.2025	Functional Kraft & Cardio	Manu
28.10.2025	Functional Kraft & Cardio	Manu
November		
04.11.2025	Functional Kraft & Cardio	Manu
11.11.2025	Pilates	Alina
18.11.2025	Yoga	Noemi
25.11.2025	Athletiktraining	Alina
Dezember		
02.12.2025	Bodyfit	Yvonne
09.12.2025	Fitness & Aerobics (englisch)	Beatrice
16.12.2025	Bodyfit	Yvonne
Weihnachtsferien		
Januar		
06.01.2026	Rückenfit	Yvonne
13.01.2026	Rückenfit	Yvonne
20.01.2026	Rückenfit	Yvonne
Sportferien		
Februar		
03.02.2026	Intervalltraining	Sara
10.02.2026	Intervalltraining	Sara
17.02.2026	Intervalltraining	Sara
24.02.2026	Fitness & Aerobics (englisch)	Beatrice
März		
	Zirkeltraining	Antonella
10.03.2026	Zirkeltraining	Antonella
	Zirkeltraining	Antonella
	Fitness & Aerobics (englisch)	Beatrice
	Fitness & Aerobics (englisch)	Beatrice
Frühlingsferien		

Änderungen aus organisatorischen Gründen sind möglich.



# Liebe grosse und kleine Freunde des Kasperlis

Es ist so weit – der Kasperli kommt nach Mörschwil. Er würde sich riesig über deinen Besuch freuen und wenn du ihn bei seinem Abenteuer anfeuerst.

Wir freuen uns auf euren Besuch OK-Team Carina Gächter und Lea Bock

### Mittwoch, 22.Oktober 2025

Sporthalle Seeblick Mörschwil

Beginn 1. Vorstellung 14.30 Uhr

2. Vorstellung 15.35 Uhr (unter 4 Jahren geeignet)



Der Vorverkauf findet nur über eventfrog statt. **eventfrog.ch/kasperli2025** 

#### Kosten

6 Franken Erw./ Kind ab 2 Jahren Beide Vorstellungen 10 Franken





#### Wetterglück

Von einem unbeschreiblichen Wetterglück durften wir an unserer diesjährigen Viehschau profitieren und einen wunderbaren Tag erleben. Kinder, Kühe, Kälber, Bier, Bratwurst, Bürli, Strohburg, Steak, Streichelzoo, Musik, Milchshake und Miss Mörschwil – alles hatte seinen gewohnten Platz!

Ein herzliches Dankeschön geht einmal mehr an alle unseren treuen Sponsoren für die grossartige Unterstützung sowie den Gemeinden Mörschwil und Tübach für die finanziellen Beiträge.

Wir danken allen, die uns besucht und den Tag mit uns genossen haben.

Wir freuen uns jetzt schon auf die nächste Viehschau mit euch: Samstag, 19. September 2026



Miss Mörschwil "Jalta" mit Andreas + Fabio Studach. Martin Vorburger überreicht die Glocke als Vertreter der Raiffeisenbank Mörschwil.

#### **Sponsoren Wanderpreise**

- Elektro Lengwiler AG, Mörschwil
- F+S Technik AG, Mörschwil
- Füger Handmade GmbH, Mörschwil
- Landi Goldach-Mörschwil
- Raiffeisenbank Mörschwil

#### Sponsoren

- Aachtal Futter AG, Erlen
- Agriservicekater, Mülchi
- Agrokorn AG, Bischofszell
- Amagosa AG, Urs Frischknecht, Mörschwil
- ateBO, Holzhandwerk, Steinach
- Bäckerei Gschwend, Mörschwil
- Bischof Kurt, Viehhandel, Goldach
- Brauerei Schützengarten AG, St. Gallen
- Braunwalder Ernst, Gebäudehüllen, Mörschwil
- Breitenmoser Franz, De Laval, Untereggen
- Etro AG, Eric Thoma, Rorschacherberg
- Frifag AG, Andi Schmal, Märwil
- Gen. Vereinigte Milchbauern Mitte-Ost, Gossau
- Gut Handels AG, Muolen
- Harder Peter, Dorfgarage, Untereggen
- Hauser Michael, Garten- und Landschaftspflege
- Känzig Max, Tierarztpraxis im Bad AG, Heiden
- Lutz Stefan, Zeltvermietung, Goldach
- Maschinencenter AG, Lömmenschwil

- Mader Patrik, Fors Kunz Kunath, Futtermittel
- Mosterei Möhl AG, Arbon
- Mühle Bachmann AG, Willisdorf
- Müller Entsorgung und Transporte, St. Gallen
- Müller Holzbau, Steinach
- Müntener Joachim, Melktechnik, Mörschwil
- NBS, neuer Besamungsservice, Muolen
- Politische Gemeinde Mörschwil
- Politische Gemeinde Tübach
- Popp AG, Horn
- Schaumann, Stefan Bamert
- Schetter AG, Richi Zwick, Mörschwil
- Schildknecht Roman+Dominika, Beeribuur
- Sturzenegger, Metzgerei, Mörschwil
- Streule Textil, Peter Müntener, Goldach
- Swissgenetics, Bütschwil
- UFA AG, Ignaz Hutter, Wil
- Zeller Lohnunternehmung, Goldach



# Tischleich deck dich sucht Einkaufstaschen

Der Verein *Tischlein deck dich* rettet Lebensmittel vor der Vernichtung und verteilt diese schweizweit an über 153 Standorten an armutsbetroffene Menschen. Auch in der Stadt St. Gallen und Umgebung gibt es verschiedene Abgabestellen, an welchen Lebensmittel für einen Franken verteilt werden.

Sie haben Papiertaschen zu Hause, welche Sie nicht mehr für Ihren Einkauf benötigen und ansonsten im Altpapier landen würden? Dann bringen Sie die Papiertaschen beim Empfangsschalter der Gemeinde Mörschwil, Schulstrasse 3, Mörschwil, vorbei. Bitte beachten Sie die Öffnungszeiten.

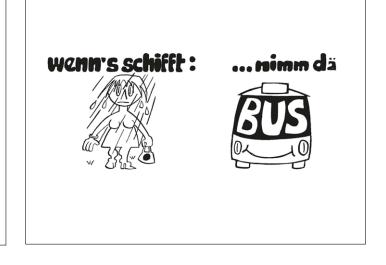
Der Verein *Tischlein deck dich* dankt für die Abgabe der Papiertüten.

Bei Fragen steht Judith Züllig (079 430 93 69) zur Verfügung.

Verein Tischlein deck dich







# amici Talk

# waid amici

Deine Schule. Einzig in der Art.

Dein Förderverein.

# YOUNG WINDS

Die wettbewerbserprobten jungen Musikerinnen und Musiker geben Ihnen eine Kostprobe ihres Könnens und Einblicke ins Proben.

Zudem werden sie erklären, was ihnen das Musizieren bedeutet und gerne Ihre Fragen beantworten.

# **Dienstag, 04.11.2025**

19:00 - 19:30 Uhr Apéro

19:30 - 20:15 Uhr Auftritt Young Winds

anschliessend Austausch

Input/Musik Mitglieder Jugend-

musik Young Winds

Musikalische

Leitung Katja Weber

Anmeldung unter amici@waid.sg Spontane Gäste sind herzlich willkommen Eintritt frei, freiwilliger Eventbeitrag Waid, Rorschacherstr. 4, 9402 Mörschwil

Der Vorstand der Amici der Waid freut sich auf die Begegnung mit Ihnen!



Kontaktpflege zu Mitgliedern, Ehemaligen, Gönnern

Mitgestaltung von Schulanlässen

Finanzielle Unterstützung









# St. Galler Energiekonzept

«Jetzt habe ich eine Mietwohnung gefunden, die erneuerbar und kostenbewusst beheizt wird.»



energie2030.ch

energieagentur-sg.ch



# Raiffeisen verlängert die Partnerschaft mit der Jugendsportabteilung des TSV Mörschwil

Die Raiffeisenbank unterstützt seit vielen Jahren die Jugendsportabteilung des TSV Mörschwil. Nun wird die Partnerschaft um weitere drei Jahre verlängert.

Als einzige in Mörschwil ansässige und im Ort verwurzelte Bank ist Raiffeisen mit den Vereinen und ihren Projekten eng verbunden. «Bei unserem Engagement fokussieren wir uns unter anderem auf die Bereiche Jugendförderung und Sport und unterstützen in der Jugi Mörschwil Kinder von Klein bis Gross. Sie trainieren in der Halle und im Freien, machen Spiele, turnen an den Geräten und haben Spass zusammen. Wir freuen uns, mit diesem Sponsoring massgeblich zur Förderung dieser Jugendlichen beizutragen.»

Felix Hugo Vorsitzender der Bankleitung Raiffeisenbank Mörschwil



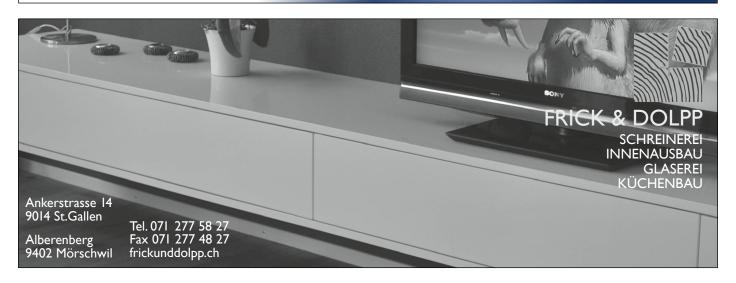
RAIFFEISEN



# HAUSHALTAPPARATE Service und Verkauf

Fidesstrasse 10 9000 St.Gallen Tel. 071 250 11 50

info@ziegler-sohn.ch www.ziegler-sohn.ch





leolux

pode

bullfrog



brühl 🗖

**KFF**®

dormiente.



girsberger



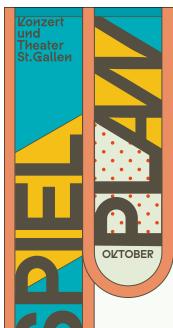
Ulmenstrasse 9 9000 St. Gallen (Parkgarage Migros Lachen) Telefon 071 279 20 20 stgallen@sitandsleep.ch sitandsleep.ch





## Auto Zollikofer

Rorschacherstrasse 284 9016 St. Gallen Telefon 071 282 10 20 info@autozollikofer.ch Sonnmattstrasse 10 9532 Rickenbach bei Wil Telefon 071 929 70 30 www.autozollikofer.ch



Schauspiel
Die Legende
von Sleepy
Hollow
21./23./
26./31.10.,
Grosses Haus

Swiss Mix 12./24./28./ 31.10., Lokremise

La Bohème 18./25.10., Grosses Haus

Musical

Einstein - A Matter of Time 19./20.10., Grosses Haus Schauspiel Die Vollversammlung 22./25./30.10., Lokremise Konzert **Eroica** 24./26.10., Tonhalle

Talk im Studio Macht Kunst arm? Macht Kunst glücklich? 25.10., Studio

Romeo und Julia I Capuleti e i Montecchi 29.10., Grosses Haus

Schauspiel
LooT mit
Sybille Berg
29.10., Lokremise

Konzert Uma noite sul-americana After-Work-Konzert 30.10., Bistro Einstein



konzertundtheater.ch



Rorschacherstrasse 173 | 9000 St.Gallen | Vorhangatelier-Katja.ch

#### **Showroom St. Gallen**

Langgasse 108/110

Mi 8-11.30 Uhr Di/Do/Fr 14-18 Uhr

oder nach Vereinbarung
Tel. 071 244 40 25

Fensterladen
Fensterzargen
Rollladen
Sonnenstoren
Terrassendächer
Storenservice



wolf-storen.ch

#### Garagenflohmarkt und Fahrrad-Börse Samstag, 25. Oktober 2025

Poststrasse 16 und Velo Legi, Poststrasse 15, 9402 Mörschwil von 8.00 bis 16.00 Uhr mit kleiner Festwirtschaft

Von Alltagsgegenständen über Raritäten bis zu Antiquitäten, kommen Sie vorbei, es lohnt sich! Grosse Auswahl an Occasionsfahrrädern!

#### Zu Vermieten

An der **Reggenschwilerstrasse 4, in Mörschwil,** vermieten wir ab Ende Oktober, oder nach Vereinbarung, eine **4½-Zimmer-Wohnung** im 2. OG mit Lift; Terrasse nach Süden; 2 Gehminuten zur Busstation.

Dazu gehören <u>1 Garage</u>, ein <u>abschliessbarer Kellerteil</u>, sowie eine <u>eigene Waschmaschine und Tumbler</u>, in der gemeinsamen Waschküche.

Monatlicher Mietzins: Wohnung CHF 1'990.-; Garage CHF 130.-; Nebenkosten CHF 250.-. Total Mietzins brutto CHF 2'370.-

Interessenten melden sich bei Fam. Brack, Seeblickstrasse 11, in Mörschwil, Tel. 071 534 61 72, Mobile 079 694 30 04



#### **WIE VIEL IST IHRE IMMOBILIE WERT?**

## **ERHALTEN SIE KOSTENLOS EINE WERTERMITTLUNG!**



persönlich und unverbindlich **Tel. 071 313 44 01** 



online und in fünf minuten online-wertermittlung.ch



# Olmazeit ist Winterreifenzeit!

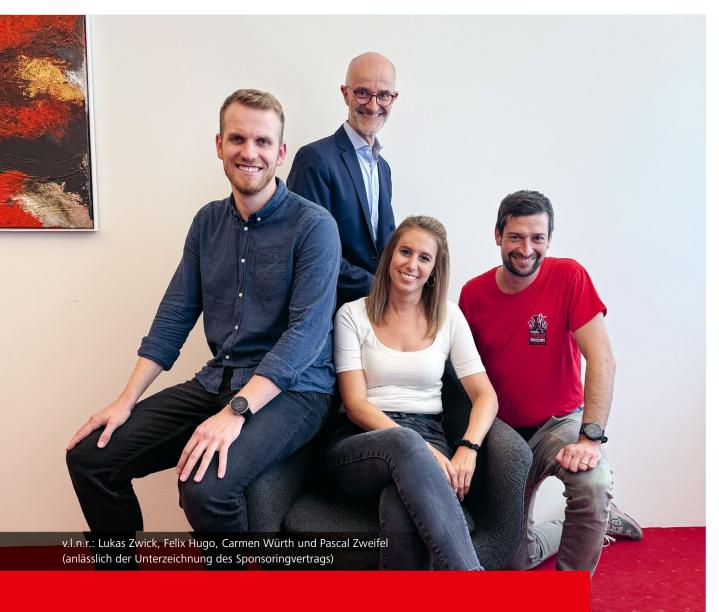
Wir bieten Pneus und Räderwechsel zu top Konditionen!

Jetzt Termin sichern und sorglos in die kalte Jahreszeit starten.

Werkstatt Ritz GmbH, Rorschacherstrasse 31, 9402 Mörschwil 071 866 31 31 - info@werkstatt-ritz.ch



# **RAIFFEISEN**



# Im Dorf – für's Dorf!

Die Raiffeisenbank wird **Presenting Partner** des Blasmusik OpenAirs vom 20. bis 21. Juni 2026 in Mörschwil.

Wir freuen uns, dieses kulturelle Ereignis in unserer Gemeinde zu unterstützen. Die Partnerschaft mit der Bürgermusik ist Ausdruck unserer Verbundenheit mit dem Dorf und dokumentiert unser Engagement für das lokale Vereinsleben. Wir danken herzlich für das Vertrauen und freuen uns auf dieses musikalische Highlight.

Ihre Raiffeisenbank Mörschwil